est à plaindre. — S. m. citrus decumana ou pamplemouse, bot. — S. m. ou *karuná* f. pitié, miséricorde. — *karunam* ac. adv. misérablement, piteusement.

karunamalli f. jasmin double.

karunapara a. tout à la compassion, miséricordieux; qui s'apitoye.

करिंड karêļa m. (kara; iļ) ongle.

an Zour karétavyá f., karétu m. f. grue couronnée ou demoiselle de Numidie.

कर्णु karénu m. f. éléphant. Cf. karin. karénú m. f. mms.

कारीह karôṭa n. karôṭâ et karôṭî f. tète de mort; crâne.

কর্ম karka m. têt; cruche; carapace(?), crabe; le Cancer [signe du zodiaque]; gr. καρκῖνος lat. cancer. — Feu. || Miroir. || Cheval blanc.

karkaļa m. [têt;] gourde; crabe; le signe du Cancer. || Grue de Numidie. || Racine fibreuse du lotus; cf. karahāļu. || Bouts recourbés du fléau d'une balance. — karkaļā f. momordica mixta, bot. — karkaļī f. cucumis utilatissimus, esp. de concombre. || Le fruit du cotonnier. || Serpent. || Cruche. karkalāka m. crabe.

karkajacrigiká f. (criga) esp. de plante épineuse et béchique dont le fruit ressemble à des antennes de homard.

karkatákyá f. (ákyá) mms. karkati f. cucumis utilatissimus, bot. karkatu m. grue de Numidie.

कर्कन्यु karkandu m. f. et karkandú m. f. jujubier, zizyphus jujuba, bot.

कर्काः karkara a. (kr répété) fort, solide, dur. — S. n. pierre, pierre calcaire; lat. calx.

and karkara m. miroir. — karkarî f. cruche. || Sorte de tambour, Vd. Cf. karka. karkaráxa m. (axa) hochequeue, oiseau [motacilla].

karkaráýga m. (aýga) poule d'eau. karkarátu m. coup d'œil de côté. karkarátuka m. grue de Numidie.

karkarándaka m. (anda aveugle) citerne dont l'ouverture est cachée par des végétaux.

karkarâla m. n. boucle de cheveux. karkarîkâ f. petite cruche, cruchon. karkarêta n. (it) la main disposée [en

pince de crabe] pour saisir qqc.

karkarêţu m. f. grue couronnée de Numi-

die ; cf. karétu.

কাকায় karkaça a. [cf. karkara] dur; âpre, rude. || Au fig. dur; cruel, sans pitié; grossier, impoli. — S. m. épée, sabre. || Canne à sucre. || Cassia esculenta, bot. || Sunda Rochani, bot.

karkaçaccada m. (cada feuille) trophis aspera et trichosanthes diœca, bot.

karkaçavákya n. (vać) paroles dures ou impolies.

किसार karkasâra n. (sâra) gâteau de farine et de lait caillé; cf. karamba.

कर्काक्र karkâru m. cucurbita pepo, bot.

karkáruka m. convolvulus paniculatus, bot.

ক্রকাটি karkôṭa m. np. d'un roi des Nagas.

karkótaka m. ægle marmelos et momordica charantia, bot. || Canne à sucre; cf. karkaca. || Np. cf. karkóta. — karkótaki f. le gósa à fleurs jaunes.

कर्चूर karćúra m. curcuma reclinata, plante tinctoriale.

karćūraka m. le zėdoaire, curcuma zerumbet.

\* का र्जा karj. karjâmi 1; p. ćakarja; etc. tourmenter.

\* an u karn. karnayámi 10; pqp. aćakarnam, etc. Percer, trouer; creuser; forer.

कर्पी karna m. oreille [le tube auditif]. || Gouvernail. || Cassia fistula et asclepias gigantea, bot. || Np. d'un prince de race solaire, fils de Kuntî, dans le Mahâbhârata. karnakôtî f. esp. de myriapode qui, dit-

on, s'introduit dans les oreilles.

karnagúta m. (gúta sécrétion) cire des

oreilles.

karnajalûkâ f. cf. karnakôtî.

karnajit m. (ji) Arjuna, le vainqueur de Karna.

karnadarpana m. pendant d'oreilles. karnadundubi f. [qui bat le tambour dans l'oreille] esp. d'insecte; cf. karnakîti. karnadbra m. (åt) pilote, timonier.

karnapáli f. (pal) pendant d'oreilles. karnapura n. (pura) np. de ville, auj. Bhagalpour.

karnapûra m. (pûr compléter, garnir) pendant d'oreilles. [] Mimosa sirisha et lotus bleu. bot.

karnamala m. (mala) cire des oreilles. karnamukura m. pendant d'oreilles. karnamöli f. (mul) surnom de Durga. karnalatika f. (lata) lobe de l'oreille. kurnavarjita m. (vŢj) la bête privée d'oreilles, le serpent.

karnavådanikå f. (vid., nyad) instrument pour percer l'oreille de l'éléphant.

karnacaskuli f. le pavillon de l'oreille avec ses sinuosités.

कर्णार karṇāta m. np. de contrée : le pays de Mysor, ensuite le Carnatic.

क्षणाः क्षेत्र क्षेत्

काणीन्डु karṇându f. et karṇândû f. cf. karnêndu.

कर्णार्ग karnárá f. (१) cf. karnavédaniká.

क्यान्पाल karnáspála m. pavillon de l'oreille de l'éléphant.

কাঁথোকা kurniká f. (karna) pendant d'oreilles. || Doigt du milleu. || Extrémité de la trompe. || Queue d'un fruit. || Péricarpe de lotus. || Craie, cf. karkara. || Premna spinosa, hot.

karnikáral m. (acala) le Sumèru.
karnikára m. pterospermum acerifolium
ou pentapetes acerifolia, bot. || Webera
corymbosu (?). || Cassia fistu a, bot.
karnikin m. éléphant.

कार्णिन् karnin m. une des sept chaînes de montagnes autour du Mèru.

क्राण्टिय karnîrata m. et karnîrata f. palanquin [dont les bras touchent les oreilles (karna) des porteurs].

क्यांत्रप karņējapa a. (i. de karņa; jap) diseur de nouvelles.

क्रियान्डु karnêndu f. (indu lune) ornement en forme de croissant qui se porte au-dessus de l'oreille.

कर्तन kartana n. (kṛt) action de fendre, de briser. || Filage du coton ou des autres matières fibreuses.

कर्ता kartarî f. (kṛt) ciseaux; cisaille. kartarikā f. couteau de chasse.

कताउँय karlavya pf. ps. de kr.

করে karın m. (kṛ; sfx. tṛ) agent [par oppos. à karınan l'œuvre, et à karana l'instrument, l'organe]; || celui qui fait qqc. || Le principe actif, l'agent suprème, Brahma [synonyme de ádikartṛ].

kartṛtwa n. (six. twa) activité, qualité ou état de ce qui est agent : kāyakāraṇa-kartṛtwa hētus prakṛtir uéyatē la cause de l'activité contenue dans l'acte corporel est appelée nature.

\* कार्ज् kartr. kartrayámi 10, [on écrit aussi kart et katr]. Délier; relàcher. (cf. krt).

कर्जो kartri f. (kartr, kpt) ciseaux; cf. kartari.

\* कि दे kard. kardami 1. Avoir des borborygmes; ne pouvoir retenir son ventre. Gr. 2003h. Cf. pard.

কার karda m. boue, fange; ordure.
kardaļa m. boue, crotte. || Plante de
marais en général; || la fibre radicale du
lotus.

कर्न kardana n. (kard) borborygmes.

কানে kardama m. (karda) boue, fange, limon; ordure; || Au fig. souillure du péché, ordure du crime.

करिम kardama n. chair.

कर्मारक kardamáļaka m. (aṭ) lieu où se rendent les ordures; cloaque; latrines.

कार्यर karpaṭa m. (kpp) haillons, gue-nilles.

karpaţadârin m. religieux mendiant et vêtu de haillons.

karpalika m. et karpalin m. mms.; || mendiant, gueux en général.

कार्य kırpara m. crâne; tête || Casserole, poèle à frire. || Sorte d'arme. || Ficus glomerata, cf. udumbara. — karpari f. collyre extrait de l'amomum anthoriza.

karparânra m. (anca) morceau de têt, tesson; || parcelles de briques ou de pierres; sable; gravier; terre sablonneuse.

karparála m. nom de plusieurs végétaux : le noyer, juglans regia: salvadora persica; careya arborea, etc. Cf. pílu.

karparikâlutla n. (tutla) cf. karpari.

कर्वास karpása m. n. cotton. || Gr. κάρπατος ; lat. carbasus.

karpási f. cotonnier, gossipium.

Agr karpúra m. n. camphre.

karpûraka m. zédoaire, curcuma zerumbet; cf. karbûra et karćûraka.

karpúratilaká f. np. d'une confidente de Durgā.